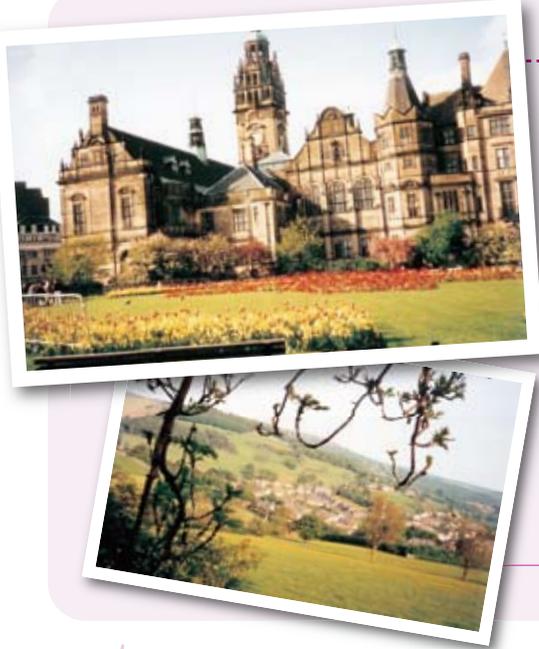


# 川崎市・シェフィールド市友好都市提携20周年記念

## 川崎市民交流団募集のご案内

1989年英国、シェフィールド市からトニー・デムス市長が来川し、友好都市提携について打診があり、翌年、川崎市代表団がシェフィールド市を訪問。そこで友好都市交流の推進を確認し、友好都市となりました。それから早くも今年で友好都市提携20周年を迎えるのを記念し、シェフィールド市訪問「川崎市民交流団」を派遣することになりました。



### 友好都市シェフィールド市はどんなところ？

英国・イングランド中部に位置するシェフィールドは、人口約53万人の工業都市で、市の広さ約37,000ヘクタールのうち半分近くがピーク国立公園をはじめとする森林で占められ、工業都市でありながら、美しい田園に恵まれた緑豊かな自然をあわせ持つガーデンシティでもあります。14世紀以来、刃物と金属食器で有名なこの街は、現在でもナイフやフォークなど刃物産業が盛んで、ゾーリングデン、関市と並んで「刃物の3S」と呼ばれています。

「フルモンティ」や「マイ・スウィート・シェフィールド」ほか、多数の映画の舞台となったことでも有名です。

そのほか、スポーツの振興に力を入れており、とくに2つの地元サッカーチーム、シェフィールド・ユナイテッドと、シェフィールド・ウェンズディは、人気があります。スポーツ施設も数多く、ヨーロッパ最大のオール・シーズン型スキー・リゾートもあれば、オリンピック仕様のプール施設、多数のゴルフ・コースなどもあります。

また、シェフィールド大学では、日本をはじめとするアジア研究が盛んで、ノーベル賞受賞者を5人も輩出している名門大学としても有名です。

【1990年7月30日 友好都市締結 人口 約53万人】

(編集ボランティア 日地谷 美樹)

### 友好都市シェフィールド市訪問

## 「湖水地方・コッツウォルズ地方・ロンドンを訪ねる8日間の旅」

シェフィールド市での市民交流をはじめ、美しい英国の名所、旧跡を訪れる旅にぜひご参加ください。



**旅行期間** 2010年11月7日(日) ~ 11月14日(日)  
6泊8日

**旅行代金** おとなお一人様 270,000円  
(2名1室利用)  
一人部屋追加代金55,000円  
※空港税・燃油サーチャージが別途かかります。  
(35,990円/7月現在)

**募集人数** 30名  
(最少催行人員20名)

#### 旅のポイント

全行程食事付き、添乗員付きです。武蔵小杉駅から成田空港まで送迎バス付き、イギリス周遊見所満載。シェフィールドでは市長表敬訪問や交流をします。

●申し込み締切日:9月22日(水) ※満員になり次第締め切らせていただきます。

※参加ご希望の方は、川崎市内の役所や図書館、川崎市国際交流協会などで配布のパンフレットでお申し込みください。

#### 日程表

日次	月日(曜日)	地 名	行 程
1	2010年 11/7 (日)	武蔵小杉駅 東京(成田)着 ロンドン	武蔵小杉駅に午前7:00集合 着後、ホテルへ (ロンドン泊)
2	11/8 (月)	ロンドン発 湖水地方着	特急列車インターシティーにてピーターラビットの故郷「湖水地方」へ 美しい風景が広がる湖水地方でウイングミア湖遊覧などをお楽しみください。 (湖水地方泊)
3	11/9 (火)	湖水地方 (約3時間、200km) シェフィールド	午前:友好都市シェフィールドへ 午後:シェフィールド市長表敬訪問 (シェフィールド泊)
4	11/10 (水)	シェフィールド (約2時間30分、176km) ストラットフォード・アボン・エイボン	午前:シェフィールド市で交流 昼食後、ストラットフォード・アボン・エイボンへ(シェイクスピアの生地) 着後、ストラットフォード・アボン・エイボン市内観光(シェイクスピアの生家等、中世の町並をお楽しみください) (ストラットフォード・アボン・エイボン泊)
5	11/11 (木)	ストラットフォード・アボン・エイボン (約1時間30分、63km) コッツウォルズ地方 (約1時間30分、72km) バース	美しい田園風景、かわいらしい村が点在するコッツウォルズ地方へ ※ブロードウェイ、パイプリー、ポートン・オン・ザ・ウォーター等を訪れます。 昼食後、世界遺産の街バースへ ※古代ローマと18世紀の面影を残す英国初の世界遺産の街です。 (バース泊)
6	11/12 (金)	バース (約1時間、58km) ストーンヘンジ (約2時間、139km) ロンドン	先史時代の謎の巨石群ストーンヘンジ見学(バスにてロンドンへ) 着後、ロンドン市内観光 ※バッキンガム宮殿、国会議事堂、大英博物館、ウエストミンスター寺院などを訪れます。 夕食はテムズ川テイクアウトクルーズ (ロンドン泊)
7	11/13 (土)	ロンドン発	専用車にて空港へ 空路帰国の途へ (機中泊)
8	11/14 (日)	東京(成田)着 武蔵小杉駅	武蔵小杉駅に午前11:30頃着